

白告行銀利有印望代根嗎

The Mercantile Bank of India Ltd.  
(Incorporated in England.)

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左  
本行批准共備本銀三百萬磅 取定本銀一百八十萬  
元 已收本銀一百零五萬磅 餘盈之款共一百三十  
萬磅本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行  
之款限期及利息可到銀行面商而來往短期款則以二  
巴仙按日計算每六個月利息銀未及五元無息仲  
凡屬本銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧  
請移 玉趾面商便妥  
英一千九百廿四年四月廿七號  
嗎根代有利銀行駐叻司理人威利申啟

# 報新匯總

## THE UNION TIMES.

號六十二百一牌門力得實錄哥即街事古坡嘉星在所行發 (浦春梅人行發兼印)  
Printed and Published by Boey Chuan Poh at THE UNION TIMES PRESS, Co.  
No. 126 Cross Street, Singapore. 號九十六百二風律德 Telephone No. 269.  
(號九十六百八千五第紙聞新)  
日三初月十丑乙次歲年六十七百四千二子孔  
三拜禮日八十月一十年四十國民華中

英一九二四年八月四日



Sole Agent  
M. Wiseman & Co. (Eastern) Ltd.  
(Incorporated in England)  
115 North Bridge Road  
Singapore

### 材藥茸參丸蠟奄敬潘

分局在廣州市天平街三十號  
在石叻大馬路五十二號

治症	治症	治症	治症	治症	治症
治男子腎虧	治男子精冷	治男子遺精	治男子白濁	治男子腰痛	治男子頭暈
治女子經閉	治女子血虛	治女子崩漏	治女子帶下	治女子不孕	治女子產後
治小兒疳積	治小兒驚風	治小兒咳嗽	治小兒泄瀉	治小兒發熱	治小兒夜啼

價目 每樽一元

### THE UNION TIMES

CHINESE DAILY NEWSPAPER

(has the largest circulations in the S.S. & F.M.S.)

If you want to make your goods known to the Chinese, advertise in  
The "Union Times." For contract and non-contract advertisements,  
apply to

The Manager,  
THE UNION TIMES PRESS  
No. 126, Cross Street,  
Singapore, S.S.

### 報新匯總叻石

本報開辦日久一紙風行無遠弗屆  
報界中固非  
咸推為南洋  
價值最廉  
欲登廣告  
請將標印  
件寄來無  
不歡迎  
星嘉坡吉  
寧街門牌  
百廿六號  
叻報總  
發行所



34 1 Hill Street, Singapore  
Special Treatment  
For eyes & Piles

本醫生專治眼疾色症不計其數  
如牛眼、爛眼、紅眼、流淚、翳障、  
一切眼疾，無論新久，一經診治，  
無不立見奇效。本醫生醫術精湛，  
經驗豐富，凡有眼疾者，請速來  
診治，以免延誤。本診所設在星嘉  
坡山街三十四號，每日上午九時至  
下午六時診治。診費低廉，貧苦者  
減半，貧病者施藥。本醫生之診  
所，設備完善，環境幽雅，望諸君  
光臨。

## 丸根草度印生醫

家用藥料第一妙品  
磨士醫生印度草根丸  
此丸遠近馳名，功效如神。凡患  
一、凡患血虛、肝弱、腸胃不健、  
二、凡患小兒疳積、驚風、咳嗽、  
三、凡患婦人經閉、血虛、崩漏、  
四、凡患男子腎虧、精冷、遺精、  
五、凡患老人體弱、氣虛、腰酸、  
六、凡患小兒發熱、夜啼、泄瀉、  
七、凡患婦人產後、血虛、腹痛、  
八、凡患男子白濁、腰痛、頭暈、  
九、凡患小兒驚風、抽搐、昏迷、  
十、凡患婦人不孕、久不受胎、  
此丸之功效，實非筆墨所能形容。  
凡有上述各症者，請速來購服，  
定能藥到病除。本藥丸係由名醫  
精心研製，選用上等藥材，遵古  
法炮製，功效卓著。每樽售價五  
角，小瓶二角。各大藥房均有代  
售。總發行所：石叻大坡大馬路  
門牌五十六號。金士公司啟。

## 房藥大興中坡嘉新

號八十九百三牌門路馬大坡小  
售發房藥大興中坡架星  
Sold At  
Chong Shing Dispensary Ltd  
398, North Bridge Road, Singapore

煙水標  
Beware of Imitation.  
庄假防提  
庄正房藥大興中  
CHONG SHING DISPENSARY LTD.

每樽價銀一元 發行價極相宜  
啟者本藥房自製之中興戒烟藥  
水久已馳名中外，惟是一庄每支  
定價銀一元，并無中興近有奸商  
之徒，假冒本藥房之戒烟藥水，牛  
支者，兌銀五角。此種偽冒，實為  
藥諸君勿為所誤。特此佈告。  
星嘉坡中興大藥房謹啟

唯一靈驗中興戒烟藥水  
▲欲戒煙者請注意  
鴉片毒害世人，皆知自前清流入我國，其初以為能  
稍治精神，故吾人吸之，而不知其害之大也。外人之  
我半病之中華國。嗚呼！小事更甚於此。夫以烟  
特種金錢，而為日久之禍，如一日之病，夫且受其  
等廢人之微，而為日久之禍，如一日之病，夫且受其  
例發出多年，早為世界各國所公認，而此土土產  
價之秋，吾人實受其害。若增以烟，其何以堪。則  
具人心者，其向可消遣，而會而不立，下決心早予  
切實之戒，而本藥房主人，深體此意，特製此中興  
之藥，不特能戒煙，而能成命。名中外，中興戒烟藥水，以  
為戒煙之良藥。而此藥水，出世十有餘年，歷為  
僑胞所贊許。曾於星嘉坡，及化學師考驗，並無  
毒。有欲戒煙者，未及知此藥者，請速來購，再經  
諸君，倘有美事，請速來購。此藥水，不特能戒煙，  
此藥水，性極和平，不寒不燥，無論新舊烟癮，服  
食一二枝，便可戒除。而於戒煙之人，毫無痛苦，并  
能開胃，提神，清血，除痰，一切功效，最速。用法，男  
詳閱圖上，有志戒煙者，請速購。早購早戒。  
我黃福本主人所厚望也。







詞苑  
亡姬玉兒

(蕭存甘)

玉兒郢氏。禺山人。予十八年裙釵知己也。珠圓班潤。蕙質蘭心。歸余後幾經憂患。備嘗艱辛。不卸鉛華。躬親井臼。方謂拂箋捧硯。止樂餘年。何期玉化香消。遽歸仙籍。悲逝者之不作。傷老境之無宗（心旁）。零賦短章。以摭長恨。紅粉憐才世幾。況垂青眼到風塵。記從桃葉歸來後。捧硯添香十八春。

由來憂患具情真。嫁得黔婁不厭貧。底事彼蒼偏厄我。不教象  
服報佳人。

海燕雙棲不暫離。鴛鴦交頸遜情癡。朝雲遽灑東坡淚。無復挑  
燈代記詩。

蠟炬成灰化作煙。公枝絕響恨綿綿。若教夢裏能相見。定結來  
生未了緣。

冠千以舊作北山堂賞菊詩爲我書扇  
即步原韻  
(蕭存甘)

（蕭存甘）

去年雅集北山堂。煮酒烹羹齒頰香。猶記持螯同索句。主賓都爲菊花忙。

江關蕭瑟自年年。庾信文章托筆顛。安得愚移重結社。新詩吟向菊花天。

聯誼

四圍團長劉義宸。進攻惠城陣亡。乃由國民革命第一軍發起追悼大會。昨日上午九時至下午四時。在南堤革命紀念會行禮。會場內多滿懸生花輓聯。場內祭壇中懸劉遺像。汪精衛輓聯云：（天險墮堅城。百戰糜身。自有英明垂黨史。東征除敵饒。同心衛國。惟將凱奏慰忠魂）東征軍總指揮蔣中正輓聯云：（名城一舉蕩。奪盡衝鋒誰喋血。饒得將安在。戰袍淚我傷心。）

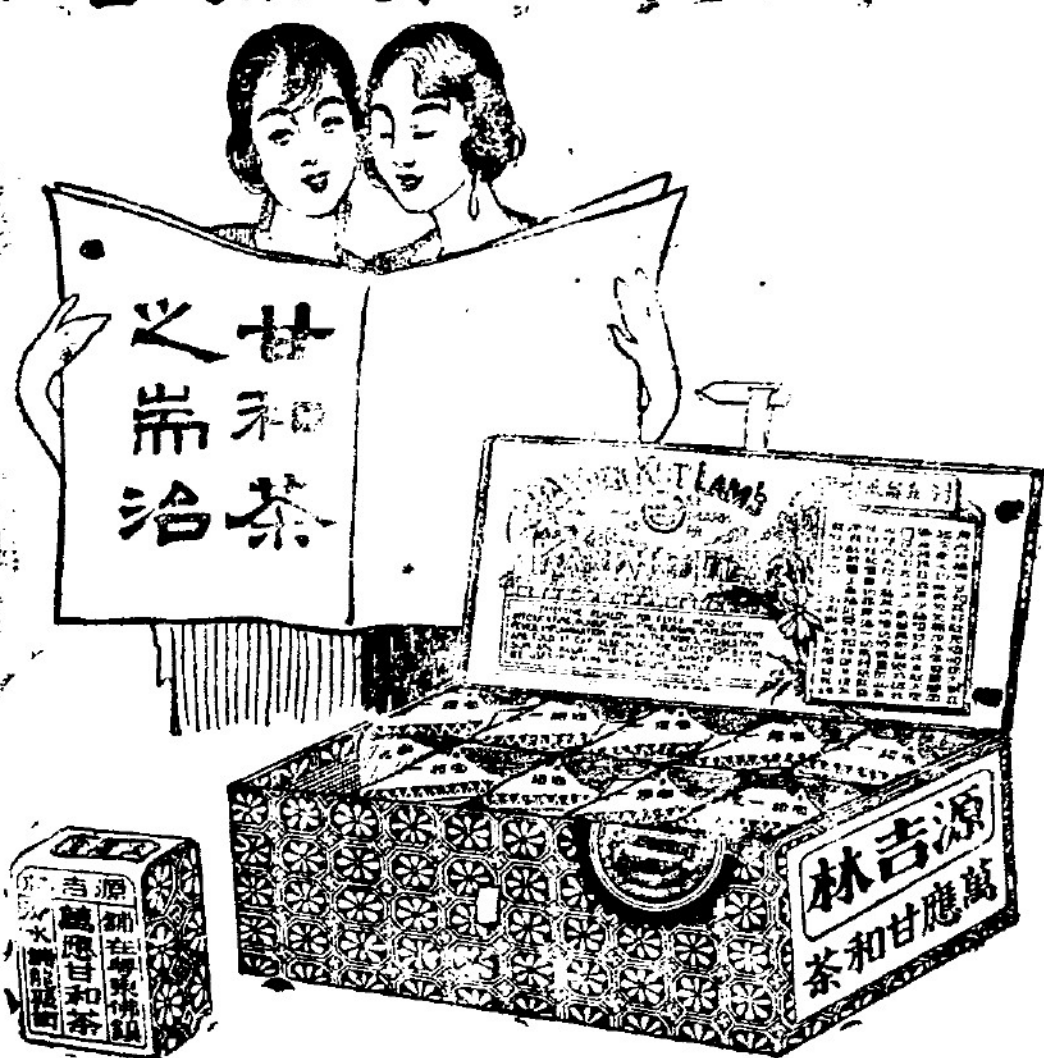
廣東佛山鎮源吉林廣告

山嵐瘴氣 傷胃 腹痛 嘔吐 泄瀉 傷寒 暑濕 滯熱 傷風 積滯 傷食 腹痛 嘔吐 泄瀉 傷寒 暑濕 滯熱 傷風 積滯 傷食

一滋食骨理湯味  
沿熱滯痛紅霍風心  
生凝飽頭夾亂滑不  
津滯脹刺色症熱服

每大盒價銀一元五角

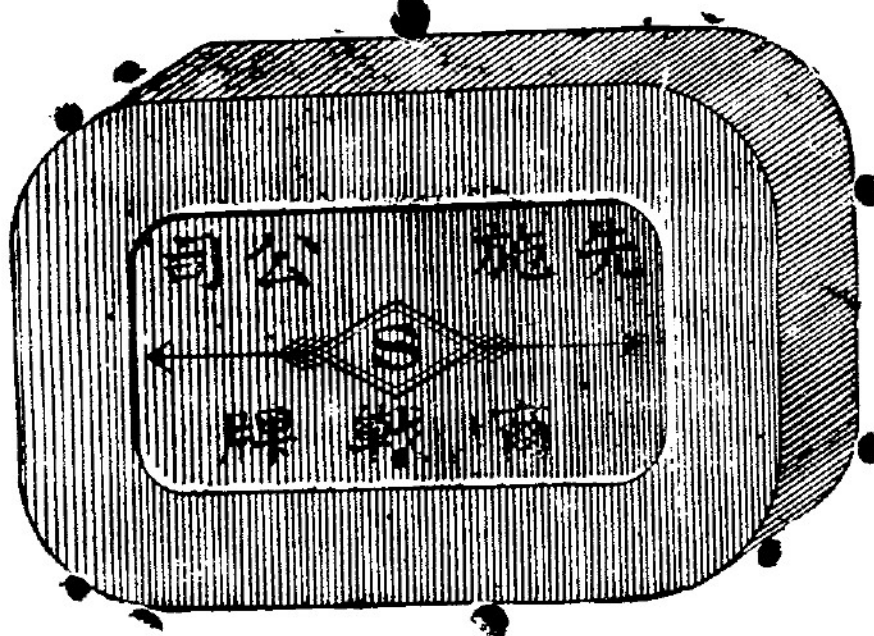
星坡馬告泰代  
理總祥隆



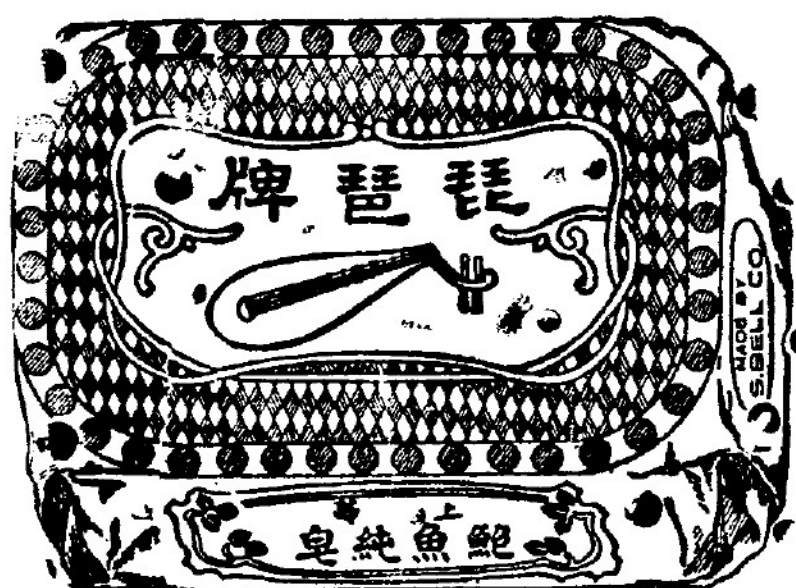
●諸君請用

本公司選製各種上等肥皂

倭皂子皂 無臭不備  
惠顧諸君 請試用之



此商戰牌香皂乃本公司精  
選上等物料所製而成以之  
沐浴洗滌能令肌膚嫩滑身  
心暢快保無收縮爆裂之虞  
而有清爽潤滑之妙誠衛生  
必備之佳品也盍留意焉



此琵琶牌鮑魚香皂尤為本公司特製佳品久已名馳遐邇膾炙人口誠以其爽滑功用之者永無皮膚皺縮之弊故所到之處無不歡迎樂用其餘尚有條皂孖皂功用悉同不能盡錄

請

用

先施公司上等肥皂

販 須 用 留  
家 知 戶 意

下列各號  
均有發行

石叻春泰號

石叻協益號

檳城三益號

麻坡三益號

**怡保華登號**

怡保廣昌號

各處商店兼賣

背痛



專治腎病之無上品

血之清濁惟腎是賴腎強則血清人健腎弱則血濁人之病其最足疲乏腎力而致腎虧血濁莫若酒色發現之病情爲手足酸痛肌肉振動精神恍惚胃呆頭暈目眩背痛腰痛膀腕尖司小便不清水瀝沙石淋大脚瘋腎筋痛腦系痛心悸等總之腎病見端不一惟因病人之體質有強弱及嗜好之各異故發現之病情亦各不同且有病勢快慢之分要之不外乎腎病也治之宜早毋使延久釀成不治之症兜安氏秘製保腎丸助腎力解血濁扶風濕利小便消水腫補虛損凡病之屬於腎者服之無不效



各埠藥房均有出售每瓶洋一元五角 每打洋十五元正

上海江西路七十一號兜安氏西藥公司啓



中外新聞二

筆記

麗湖閣餘瀟

(陳家慶女士)

己未之秋。初識兩子。曾作白絕。以誌雲鴻。甲子春暮。又來湖上。偶得婉婉。小駐吟鞭。今歲七月。再遊西湖。勝地重來。豪情未減。舊友如雲。新知如雨。扁舟一葉。蕩覽寬光。更窮靈隱。曉曉光。青衣蕙帶。余情何芳。留連旬日。盡興而返。因製短章。以紀蹤跡。不足為湖山壽也。

雙星渡河後三日。與昭昭諸姊。車登海上。夜抵杭城。招攜舊侶。共下諸天。激盪明湖。猶識我也。以識之云。魚龍寂寂。隱蘊清。斜月蒼茫。此畫圖。誰省人間有仙侶。八年三度看西湖。終古海山識故吾。即今花月明。品題自是都難稱。一片冰心在玉壺。

第一日。自湖濱買棹向東行。水紋細起。波明如鏡。而雙槳過處。輒如秀麗。嬌媚欲滴。蓋蕩漾湖心。漸入中流也。夾岸青山。青綠入畫。雲霧蒼蒼。絕勝西方美人。過柳浪聞鶯。垂楊如線。掩映生姿。想好春三月。戰酒酣。官尤勝也。再行。抵小真柳堂。白留新塗。粉飾猶未竣工。惟亭臺樓閣。已具雛形。花時來此。坐臥皆宜。應無煩慮之足言矣。

諸著

身建民閱引

(續)

官貴盛於世家。人才萃於望族。故白屋寒賤。雖破天荒。平地轟雷。難遇山。無他。所遇者異也。吾輩向為有階級之國。公卿大夫。以至於士。才由是出。官自此選。有德為實。足以化民。有藝為能。足以從政。豈量者視。務農者。農者。通商。無不奮然而就。此以少。以智役愚之古法也。今立國於民。選官於衆。而不提高其程度。寬廣其階級。仍以少數操縱。必致全局。明倫巧。成今日。有軍閥以弄兵。有學閥以。有財閥以選舉。呼朋結黨。大有力者負之而趨。輪轉環。有寧。此何以故。則由無民閱以挑之也。國人眼孔。最重體面。體面所出。則在閥閱之家。明其等曰。有是資格。富貴逼人。言北洋則推段王。遠長雄則數張。而老宿有數。難動視。反觀耳目。故非製造民閱。不足起而代。以英京之世界。處紛擾之時期。羣閥猶存。惟為貴。經綸而規畫。富。欲以經營。吾民乎。同胞乎。欲盡監督之責。成共和之治。尙於民閱工程。加之焉焉斯可矣。

杏仁精

立止  
傷風  
咳嗽  
杏仁精  
杏仁一物。歷經中西醫生。認為化痰止咳。補肺潤腸之聖藥。惟度大。有。操運稍有不慎。則足以害。人本。不。特。醫。學。博士。化。驗。淨。潔。煉。精。良。不。特。有。益。衛生。止咳。婦。女。肝。氣。小。兒。驚。風。均。可。以。之。立。奏。奇。效。

總代理石叻...  
發行上海四馬路中西大藥房始創光緒十五年

新濟世  
氣痛靈丹  
補腎藥精

此藥專治...  
男子陽痿...  
女子經閉...  
各症...  
每瓶一元二角

新濟世  
氣痛靈丹  
補腎藥精

此藥專治...  
男子陽痿...  
女子經閉...  
各症...  
每瓶一元二角

施林氏除痰止咳水  
稟准註冊雙桃商標

施林氏除痰止咳水統治咳嗽諸症不論虛實寒熱久咳速咳必止即服即愈真治咳第一良藥也各埠藥房商店均有代售

施林氏除痰止咳水  
稟准註冊雙桃商標

施林氏除痰止咳水統治咳嗽諸症不論虛實寒熱久咳速咳必止即服即愈真治咳第一良藥也各埠藥房商店均有代售

上海五洲大藥房  
人造自來血  
呼吸香膠  
海坡藥

人生百體所賴以生長者血也。血多則百體強壯。血少則百體衰弱。設遇血虛。則百體自枯。是故凡人不能無血。而血者。誠為人身之活寶也。然吾人欲求身壯力健者。必以多血為第一。宜體壯力強。而國勢之人造自來血。以經及時發行。故再為諸君。凡有心願。氣血虛。吐血面黃。肌瘦。頭暈。眼花。耳鳴。腎虧。四肢無力。手足酸軟。身虛。脚腫。胃弱。脾虛。及婦女經水不調。白帶。赤帶。痛經。五勞七傷。諸虛百損。等症。服此自來血。半月之後。自然壯心。多血液。如患腎虧。耳鳴。眼花。者。服之。旬日。自可並除。年老者。血衰。壯年者。勞傷。色慾。過度。者。服之。半月。則氣血。充。體質。自。固。患。破。金。吐血。者。服之。補。血。以。止。血。久。服。則。吐血。止。矣。患。瘧。疾。者。服之。旬日。立可除根。氣。血。虛。者。服之。旬日。立可除根。以上各症。確有奇效。

每瓶小瓶一元二角 每打十二元  
每瓶大瓶二元二角 每打二十二元

主治  
癆傷吐血  
遠年咳嗽  
破金失聲  
痰涎帶血  
氣喘聲嘶  
聲嘶失音  
日夜咳嗽  
老人哮喘

凡人得以生長活潑者皆賴血液以滋養若血液中含有毒質必致滋養力減少故覺有體質衰弱筋骨痠軟之現狀發於外或遍體瘡痍或癰疽疔毒或癰疽瘰癧連綿不絕而為害最烈者莫若花柳之毒乃由精管而深入骨髓故其根較深治之尤難有覺筋骨痠痛者乃髓中蘊毒之明證也若不治愈近則禍及一身以致毀容缺體者有之遠則累及子孫天壽殘疾者有之花柳之毒不可不慎也此海坡藥之功効能速治一切花柳毒症下疳橫痃魚口便毒痔瘡惡毒等症靈効異常小兒胎毒爛頭乾濕疥癩惡毒瘡毒均宜合服清血解毒上之品也

每瓶一元二角 每打十二元  
每瓶二元 每打廿元

南洋總代理石叻 堪羅會豐商店



中外新聞一

憲法草案決定生計專章

五日午九時。國憲草案委員會第六部開會。討論國民生活計專章。最後已將全章通過。茲將其原文如下。第一條。國民生活計專章。以適合正義。使各得相當之生活為原則。個人之生活計。自由。在此範圍內。應受保障。第二條。國家對於私有財產。業及私人契約之立法。應依左列各規定。一。國家為保護農民。得設限制。二。不因勞力經營而增高價格之土地。得以累進法。定其稅額。但隨一般物價增高者。不在此限。三。利用天然富源及其他營業。應受限制。國家或地方得限制或徵收之。四。財產之承認。國家得依其價值及繼承之親等。或關係。加以限制。其稅率以累進法定之。五。重利借貸。及不動產使用之限制。禁止之。第三條。國民有不肖者。為風俗。為精神。上或體力上勞動之義務。非因怠惰過失而失業。國家或地方。應予以勞動之機會或協助之。第四條。檢勞工受國家保護。凡。開勞工之立法。應尊重國際正式勞工會議決議之原則。第五。條。國家應獎勵出版發明。及發明之利益。於不直接損害公安範圍內。有組織職業或集會之自由。

奉方派艦與海州軍訊

據青島消息。去月二十六日夜。第三十二旅開到一列車約八百人。外有軍裝及子彈甚夥。同日在大。徵調民船十數隻。當晚。海軍司令部下令。第三十二旅陸軍兩千人。海陸戰隊一千人。一齊登船。計華甲。永興。楚豫。三艘外。艦隊司令畢應澄。由。青島出發。據聞因蘇軍全力集中徐州。對東面海防未嘗注意。故畢應澄奉命乘艦帶三千軍隊直趨海州。掩其不備。但該。艦隊在泥沙淤積。未知在何處登岸。畢應澄統帶四艦南下。目。的在浙江之象山港有所表示。則未知孰是。青島方面。另有護。軍使張慶龍維持。三十日再據軍界要人。報告海州軍訊如下。一。奉軍都佔領東海後。令先鋒隊開抵海州一帶。故前兩。日海軍未敢進。一面電馬玉仁在後方策應。二。蘇軍馬玉仁將。揚州軍隊開回清江浦補防。以長江下游防務責成通海鎮守使。並駐軍於連水。援助白軍。一面抽調勁旅。向黃河兩土。開赴濟寧一帶。以斷奉軍呼應。據軍界消息。奉軍畢應澄。為海州艦隊。海州。二十七日。與白雲山會戰。畢應澄。現在甘肅口。蘇軍馬玉仁。聞軍報。昨已乘程赴新安。距清江浦三百餘里。助白雲山云。

旅漢國會議員致北京使團電

北京各國公使鑒。前以段祺瑞辭職。自稱執政。擅行召集。國會議員。議員等以為段氏執政。在國法上毫無根據。既無代。表民國之資格。即無召集此項會議之權能。業經本此意旨。一。再宣言。通告中外。近日各省與師。同聲反對。大同鑒定。指日。可期。茲為顧全友邦睦誼起見。特再轉請貴使。在中華民國合。法政府未成立以前。所有段政府與友邦締結之條約。協定。契約。概為無效。務望各友邦對於政府召集之國會議員。一致拒。絕出席。以全邦交而免紛擾。至盼至禱。中華民國國會議員叩。首。

孫傳芳覆趙爾巽等電

北京趙爾巽王揖唐張作霖。鑒。電悉。仁恕之心。溢於楮。墨。國家之念。發諸言辭。展閱再三。可感可泣。惟傳芳尚有。不能已於言者。敢為諸公陳之。尊電云。蘇浙道和。原以局部。問題。發生誤會。此蓋徒見傳芳此大興兵之跡。或未察傳芳所。以興兵之心。夫奉張禍國殃民。無惡不為。傳而不與之爭。者。處於被禍之下耳。傳芳始亦姑與相安。實其有一旦之。覺悟。不料貪人敗類。日肆淫兇。海內騷然。海濱嗟世。以神。

州為可。以百姓為可。將使全國陸沉。非僅一隅利害。觀。其佔之土地。則據為私產。人民則視若俘虜。如此他處可知。總之奉張勢力所及之處。種種罪惡。擯棄難數。言之汚口。筆不勝書。小民何辜。罹此慘毒。傳芳乃不自量力。至此已忍。無可忍。又為大義所迫。志所推。不得已舉兵而討之。亦為。國家根本計。救民水火計。並非對於張作霖有何恩怨也。區區。之心如此。謂部云。還希亮察。天下事為其實不為其名。若徒。起虛名。必反受實禍。現在所謂關稅會議。後會議。內容如何。姑不具論。就使關稅會議。善後會議。而選舉立。奈尾大不掉。張作霖久握有操縱政府之權。又其黨羽爪牙布。滿要津。助其氣焰。政府忍而弗與較。自當別具苦心。而張作。霖得以肆其猖狂。毫無忌憚。吾恐將來關稅所入。彼或據之。為私用。議會所舉。彼或藉之便私圖。語云。有治人無治法。大。慈不除。良法無難致耳。雖然君子於人不為己甚。倘張作霖小。懲大誠。率隊出關。痛改前非。厲行新政。仍為同胞同澤。亦。復何嫌何疑。蓋傳芳酷愛和平。不居人後。又重以諸公雅教。敢。不惟命是聽。此亦奉張之趨舍何如。而傳芳則毫無成見也。謹此復聞。敬乞垂鑒。孫傳芳叩印。

中國益明眼鏡公司

本公司專運歐美中國最新。出品眼鏡批發製造各種精。學鏡片改良時式水晶鏡。堅固定價特廉久荷南洋。島各界所嘉許現遷舖在吉。寧街舊書報直進。諸君惠。顧極表歡迎。中國益明眼鏡公司謹啟。

皮膚病無憂矣

請即試用 德國皮膚消毒膏

此膏專治 一切皮膚 各症癬癩 濕毒皮膚 發癢等症

石叻怡保會豐商店總代理 各埠大藥房均有代售 德國康寧大藥房出品



牙力蘇之性質已備 組織肌肉與製造 格骨等材料之適合 分置因此之故使孩 子之細小腹部能迅 得有關於每日生長 與構造強壯體質之 必要滋養物 請即購買一罐牙 力蘇




孩小麗美造精蘇力牙

衛補那藥酒

凡人之生也。以氣血為本。惟天下之大。無一人不有氣虛血薄之時期焉。蓋人年老則然。而壯者。少者。幼穉者。亦每以先天不足。後天失調而然。其餘或以時勢困迫而然。或以病後欠補而然。或以房勞過度。不知衛生。種種而然者。又何其多也。其故無他。皆不知補養之方而已矣。今設有此等之病者。其能甘於飲水以待斃乎。以理論之不能也。以人道之論之。又更不待言。惟必竭力求補養之術。萬全之方。以復其人生觀之愉快。以及延年最寶貴之壽命而後已。斯方也。斯術也。果何在哉。曰。不難也。即衛補那藥酒是也。蓋衛補那藥酒之功。近世醫學發明。久已公認之為最靈驗之補氣補血無上聖品也。此藥酒之靈驗。凡氣衰者。可藉之以復其元氣。血弱者。可藉之以還其本血。是真英國之善於調氣養血之靈藥哉。其名馳中外。五十餘載之久。亦良有以也。確不枉譽天下萬國之醫學公會公認之為最神妙之補養藥品矣。夫此藥品功力大而神速。能使精神不足者。身體時時軟弱者。得體力一助。即精神復元。身心清爽。氣力倍加。此衛補那藥酒直可與仙丹比也。蓋一罐衛補那藥酒之功力。便能反老還童。而令病者轉危為安。弱者氣力充足。成為舒暢快樂之人。謂之為仙丹。又何過焉。故凡有氣衰血弱及患衰弱或神經系各病痊愈之後。而覺不甚爽快者。可不速購數瓶。以養精神之功於旦夕者哉。

欲購此衛補那藥酒者。可向各藥房一問便得奉上。



道生旅店擴充廣告

(在) 門牌二百六十六號 (路) 力華三

▲號五十七 ▲號六十六

本棧創設於茲有二十餘載。久蒙 士商嘉許。賁。賓人口。今為利便。士商起見。大加擴充。建築樓。高設三層。空氣充足。連二十餘間。從新佈置。華。儉。私。式。俱備。修。飾。臥。室。如。歐。美。式。水。廁。雅。潔。浴。房。侍。役。招。呼。週。到。接。送。客。友。安。居。房。租。膳。費。均。極。相。宜。貴。客。光。臨。定。能。適。意。

本棧大加擴充。將棧字改為旅店。所有房所分作三。等。特。等。頭。等。二。等。貴。客。光。顧。無。任。欣。迎。

▲茲將本棧房價開列於後

(特等) 每位每天收房租銀二錢五十分。加宿客。每位每天收銀一錢五十分。膳費另計。

(頭等) 每位每天收房租銀一錢五十分。加宿客。每位每天收銀一錢五十分。膳費另計。

(二等) 每位每天收房租銀一錢五十分。加宿客。每位每天收銀一錢五十分。膳費另計。

小童一律減半。電風扇。每點鐘收銀十丁。本棧店自置歐式新式汽車多輛。大小中客車。貨車。出賃。利。便。往。來。各。商。送。送。價。極。相。宜。另。有。隨。意。小。酌。中西。樂。器。備。便。

民國十四年九月廿六日 道生旅店啟

荷蘭正期輪船往中國

原船直達 香港 汕頭 廈門

現汕頭航線本船照常開行。定於十月十日啟行。

(由叻開抵各埠時間表)

四天到香港 五天到汕頭 六天到廈門 快捷妥當。實屬。快。便。

電話二六二六 代理船票共和公司披露

乙丑年十月初二日

仰光正期華商廣告

敬啟者本公司前所代理之仰光正期大郵船。多艘。專行於中。國各通商口岸。無論三。四。五。等。煙。膏。均。係。最新。式。特。色。之。無。上。輪。船。也。且。大。無。匹。價。廉。貨。真。客。位。三。千。餘。名。快。捷。非常。無。點。缺。憾。十八。海。里。接。三。天。外。能。抵。香港。而。諸。君。之。特別。精。確。客。位。之。寬。敞。潔。淨。得。之。便。與。茶。水。之。充足。足。種。種。之。利。便。久。為。各。商。所。稱。讚。諸。君。人。滿。意。個。個。歡。迎。不。待。贅。言。之。特。此。佈。告。諸。君。如。欲。搭。客。或。運。貨。請。向。本。公司。接。洽。便。知。不。謬。

三。大。大。康。巴。舉。期。十。月。廿。八。日。啟。行。直。達。廈。門。

乙丑年九月廿六日 成和船務公司往廈門街廿四號披露

倫敦商務指南 (即人名錄) 出已

本公司所編之商務指南。有年所。內含商務及住址。有二。十五。萬。以上。與。華。商。分。類。之。商。戶。在。內。每。年。出。版。一。次。凡。一。切。工。廠。商。店。住。址。及。倫。敦。與。各。埠。之。出。口。貨。物。運。出。之。貨。品。種。類。地。址。及。外。國。所。始。之。價。值。輪。船。所。往。之。各。埠。行。往。之。時。日。莫。不。登。載。詳。明。是。實。商。界。之。寶。貴。之。書。也。凡。欲。購。者。請。向。本。公司。接。洽。便。知。不。謬。

本。公。司。在。內。有。辦。外。國。貨。物。之。不。可。不。一。覽。也。每。本。售。銀。二。鎊。二。先。令。六。便。士。如。欲。購。者。請。向。本。公司。接。洽。便。知。不。謬。

印。費。三。十。先。令。如。欲。購。者。請。向。本。公司。接。洽。便。知。不。謬。

The London Directory, Ltd.  
25, Abchurch Lane, London, E.C. 4.  
門。牌。廿。五。號。倫。敦。商。務。指南。有。限。公。司。

一九一九年八月十九號



答客問優勝之所在

吾每製一藥必先自試驗其功效之如何若功效確好又必將此藥以比較別家的有無優勝然後乃敢行世蓋為公德計為資本計不得不加意慎重也或曰然則先生之所謂優勝者何在可得聞乎對曰此散乃各藥相散之藥量極輕而功效最速者何在此優勝之一此散不寒不燥服之而無藥味此優勝之三至於是是否實花蘭花香諸貨八占錢試之可也此散治牙痛頭痛限半點鐘見功每包八占每打八角

君咳未愈乎 請服止咳丹 否則日久難治

專醫各症  
外咳 內咳 虛咳 實咳

達必治

咳

而製成此藥名曰止咳丹不論初咳久咳內傷傷風寒熱外感各咳俱皆効驗異常咳者服之便知所發明之妙矣每盒五角每打五元可服不

西藥與中藥孰勝 皮膚水確好

有友問於吾曰先生所製之皮膚水如此神驗諒必其為西藥乎抑中藥勝於西藥乎吾曰各有其長但勿論之如何則在乎擬方之得法與否耳吾製此皮膚水既得師傳復考究中西藥籍數十種始得成其藥也豈凡因血熱因風因濕漏癩或癢癢起紅之各種皮膚病搽之無不立愈即見功不汚衣服藥調胃肝更經試用每樽一角二角半大五角

調胃丹  
此丹係無病時調理身體之良藥最能清血除濕滯若月服四兩次可成除百病之只微道一兩次不寒不燥價二角

黃金油  
此油之神驗人所共知勝過如意油數倍治牙痛肚痛疥癩瘡癤消腫解毒生肌皮膚瘙癢價二角半四角可兼可食

葉育可專治腦病血病各種咳嗽內傷婦科

吉隆坡代賣處廣泰麻街光明公司 長泰棧藥店







鄉里

泰水

婦女觀輿。較之觀聯更難著筆。婦女典故已少。而又限於四言。無用武之地也。曾見有作外姑觀詞者云。秦水其傾。荒謬可笑。又有云。嬌水興愁。亦嫌與外舅無別。按秦山雖屬外舅典故。而增加其類二字。則爲師傳故事。已是借用。況白地杜撰。出秦水名目乎。

粵謳  
反正紀念

(義少)

反正紀念今日仍留。總係多一團紀念。又多一團剿。我地廣東自入個的偉人手。處處都是干戈。個個還是鬱怒。官府就來米充急。西紙尺厚。百姓就米價長空。老鼠黑做。舊日倡反正。今日知到條件。唉。呢個紀念無好過有。聽得民窮世亂。個個係淚不停流。

●抹膠油又試到了

古今撒膏藥

此膏藥爲英國著

大氏活家藥製名

藥房發明精製已

經多年馳名全球

專治皮膚諸症如

外傷火爛水泡癰

疥癢腫等屢試屢

## 效應無比

總發售代理人 星架坡 怡保 吉隆坡 檳城 韓典目 拉沙露 父子有限公司

# 鳴耳響耳



廣東樂欄街

啟者有因風雨過涼之  
時而致者照舊種種病  
因此凡能統而治之其  
效如神

每罐壹元

總發行廣州樂欄街和豐

廣州雙門底老成藥房

韶州武城街玉潤藥房

總經理石叻大馬路會豐商店

竊者釋昔在廈門南普陀拜師創髮苦誦經文蒙師派充當家辦理開戒等事即出寺重興白鶴岩並安海龍山寺皆踰後隨來南洋星洲初創紅毛橋次建觀音亭俱皆興旺復在里時高碑講地一所重興龍山碑旁樹下香火繁盛稱土

方道場兼設醫局濟世內外兩科惟目疾內外障翳赤爛等症乃屬拿手寶自製一切膏丹丸散均已效驗馳名遠近咸知每日親臨就醫與購葯丸膏丹者絡繹不絕老耆年已大旬因前新創五虛之廟腦力耗多近又事日繁繁不能勝任

愛將龍山禪寺門牌三百七十一號概交徒子瑞等孫廣食  
二人管理俾得專任醫道不致紊亂奈此劇久經風雨敗壞  
朽爛不堪茲幸有董事陳文烈君降臨目睹不忍大發慈悲  
之心自願倡捐資贖令即日僱工從新築造堅固以期永

久現值興工之際地道匪狹往來就醫者諸多未便于是即在此等左邊隔壁另佃住房一所以作醫局門牌三百六十五號叩幸數年以來蒙佛光普照查日記簿內統計醫盧者數萬有奇故承賴賜匾額稱曰神效眼科撫躬自叩愧不敢

當恐諸君未克通知特登報奉聞  
星洲小坡星時高律門牌三百七十一號龍山禪寺醫局  
遷移左邊隔壁門牌三百六十五號老釋轉式敬啟  
幸閱

請觀孝子如何治愈其慈

用服休期補記生醫大上業買得去而吾 報公

母之疾病使其强健有力

六個月之女孩

嬰孩自己藥片運已藥片之功力治益膨脹以來現下視之徒冒牌仿造影射漁利者接踵而起閣下爲愛護自己小兒之生命起見謹防冒牌影射之貨品非但無益反且有害也嬰孩自己藥片乃韋廉士醫生藥局特製之靈藥並非他人能仿造也河南舞陽縣立第一職業學校教授胡迪文先生來書云鄙人小女淑虹當年半歲曾患吐瀉咳嗽等症諸藥罔效幸鄙人愛國報章見貴局嬰孩自己藥片凡經售西藥者均有出售或郵寄法用銀六角至星架坡萬隆街韋廉士醫生藥局原班郵奉藥片一瓶可也每六瓶三元郵力內在

重視孝親之道全球各國皆推中華民國即為人子者孝養其父母或祖父母是也故而上  
海韋廉士醫生藥局時常在謝函證書中述及為子者因其父母患病購買紅色補丸以獻  
奉之使其父母轉弱為強重享康強之樂趣請觀以下之證據山東濰縣西  
關大街東首路北七號門牌陳肅厚堂陳樹禾先生來函云家母曾患血薄  
氣衰飲食少進腦筋衰弱腰背痛背楚等症面黃肌瘦自試服貴局之紅色補  
丸頗見功效胃口增進所患各症現已霍然但飲水思源家母之得復享康  
健之福者皆貴局紅色補丸之所  
賜也真所謂藥到病除信不誣也  
銘感之餘特肅數行以鳴謝悃  
福建福州城內北門榮井二號范  
志郁先生來書云家母李氏身體  
素來羸弱旋因家計支持操勞過  
度飽受風寒潮濕四體肢展屢見  
疼痛及試服韋廉士大醫生紅色  
補丸始見功效因此丸服用之後  
身體日健行動自如復能再主持中饋恍若嚙昔誠大受韋廉士紅色補  
丸之賜也閩門慶幸莫可言喻韋廉士大醫生紅色補丸乃是天下馳名不  
分男女轉弱為強之聖藥專治 血薄氣衰 腦筋衰殘 少年所傷  
胃不消化 氣滯骨痛 筋系刺痛等患對於婦科各症尤為神效凡經售  
西藥者均有出售或直向星架坡萬興街韋廉士醫生藥局函購每一瓶叻銀一元五角每  
六瓶八元郵力在內

奉送體壯力強如何可得茲因敝局所出精美小書如欲索取祈即寄一明信片  
片至星架坡敝局原班郵送一本不取分文

范志郁先生  
之令堂玉照

DR. WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

(救)

鄙人患咳嗽吐血之病日久勢甚危篤曾經中西醫士療治均皆束手幸蒙友人云陳兩亭先生精通醫學於肺癆之症尤擅長技故請介紹婉乞有降診視服諸丸膏重獲減調治旬日竟奏全功先生辨症之確用藥之神真所謂妙手回春也鄙人深荷大德無以圖報爰綴數言藉以敬謝並告世之同病者

先生現住石叻小坡余街恒泰豐門牌九號

(星)

符福景  
同病者湯定國  
陳世富  
黃機達  
伍文彬  
謝

民國十四年十月二十日

十

司公船輪浩暢

佐仕頓輪船  
由仰光鹿龍九月廿日到叻  
十月初三日啟行

直透 汕頭 廈門 香港

老北塞敦火館左鄰併八號（本公司電話三三三六）

易吉治務公司經理人黃瑞榮啟



**兒童食品中之最佳者**

兒童必須有七種之營養以強壯身體助長發育桂格麥片中所含之營養較大米多三倍又三分之二兒童所必需之鐵質桂格麥片較大米多二倍又三分之一而壯健體力之元素較肉類亦多一倍

凡有以上七種營養者為兒童所必需故桂格麥片為兒童之至寶至少自食一二次之桂格麥片後其身體之不適及食不潔淨而致之疾病有之者味亦佳

本藥房有售此食品請向藥房

各埠大百貨店均有出售



本報廣告  
啓者：本報爲限於篇幅計倘遇有緊要新聞太多決將有合同之告白暫時抽起惟每月中仍不得抽起多過四次特爲聲明統希原宥幸甚



廣東新聞一  
△○廣州地檢

檢廳長區主書之辯訴書

近來人民之赴廳請轉飭發還保證金者。如李耀初、黎善卿、黎安卿、黎瑞元、李瑞奎、李福、陳昭顯、李元、劉瑞等。已有多起。後經總○廳令飭分別發還。亦復謂諸弗恤等語。尤堪該異。查檢察官對於到案之犯罪嫌疑。請求保釋。應命繳納保證金。如不願遵繳。得聲請再議。別訴律載有專條。《刑律》律第一一零條（一八條）職廳不過依律辦理。謂爲勒贖。未知何所據而云然。至此種命繳保證金案件。平均每月祇有數起。而職廳受理案件。每月不下二三百宗。此係事實。有卷可稽。如果確如報載虛檢檢察原呈所云一經告訴。即不問犯罪之成立與否。動輒勒繳保證金。則命繳保證金之案。斷不至如是之少。其爲徇詞徇聲。毋庸贅言。且征繳保證金。向由主任檢察官斟酌該案情節。當庭諭知數額。俟其甘服。然後於交狀內批明。《請會計課照收字樣。逕交會計員點存。迨該案完全辦結後。又由主任○察官於領狀內批明。《請會計課照發》等字樣。逕向會計員領取。○察長對於何案應收。何案應發。向依刑訴律規定。查照歷任慣例。由檢察官負責辦理。既未據當事人呈控勒繳。黎少卿黎瑞元莫瑞奎李福等五起。逕查任內冊籍並無此種人名。外餘如李耀初及陳超顯李元劉瑞等兩起。一經總○察廳令飭查照核發。○察長即於文面批明。《交承案官核辦》等字樣。嗣據承案官核覆。又均已飭令如數發還。所謂置諸弗恤。殊非事實。要之○察長辦理本案。總屬適法行爲。且經帥座批示。並無不合。盧總○察長雖有如此意氣。理當冰釋。此次突然再請查辦。○察長問心無他。有何芥蒂。惟既奉傳詢。勢難緘默。謹將始末詳情。據實辯明。請賜察核。至爲公便。再職廳征存保證金。歷任均有挪用。○察長就任以來。因財政廳拖欠職廳額領經費。爲數至四五萬元。而每月開支。如相驗查勘調查傳票給票等費。又紛至沓來。急如星火。○察長多方籌措。尙不肯照例挪用。嗣因財政廳愈欠愈鉅。而員警餉役食等費。又日積月多。迭據職廳○察官書記官等呈請暫行挪用保證金發給薪水。以維生活等情前來。迫得據情轉呈高○廳察核。並奉指令准予酌量辦理。始敢稍事移挪。文卷冊據俱存。可以覆按。然○察長尙恐案結之後。當事人請求發還難以應付。遂又再呈高○廳轉咨財政廳迅速將職廳應領之款補發。俾得撥還保證金。以爲發給在案。其重視當事人繳存保證金之心最切。而維持廳內經費費用之念最苦。既非擅自移挪。又非例由我開。此種權宜做法。量無不合。合併陳明。謹呈國民政府監察院。廣州地方（○代檢）

△◎潮安女學生錯配惡家庭

潮安縣城區立第三女子國民學校校長李德潤。某次女陳秀文現年十八歲。金中第四年級生。自幼許字德潤之長兄李壽爲媳。住壽家宋厝巷。在北門街夥開杏和堂藥店。次子仰之。國民學校畢業。則在汕頭鎮邦街南生公司洋貨店任事。去年壽迎娶。德潤論其女年幼。且畢業金中。俟十九歲上期學畢業後。完娶未爲遲。而壽不肯。德潤因與壽證定。完婚後。在學期間。習住母家。李家須担任學費及膳費。壽無不一一聽從。遂於十二月出嫁。殊本年上學期膳費。僅給兩月。而下學期學費亦不肯給。且壽之長子敏之。及長媳吳氏。悍惡異常。且口出惡言。敏之則向其弟譴謫。謂不可容秀文讀書。而住家。仰之則蠢然如鹿。即于日前兩次致函于德潤。謂須令女家。三餐操作。否則與之離異。德潤繼母周氏說明。謂讀書間。若在家操作。則妨礙學業。乃敏之及其妻吳氏。竟將德潤打。頓及手足青腫。德潤呼救。憐人干涉。敏之等始釋手。德潤遂赴教育局報知驗明。局長謂俟呈報縣署。拘兇究辦云。

△◎西南兩路吃緊中之收綏團械政等

自南路粵軍崛起，分兩路大舉前進，一出西江取肇慶，下河口以逼廣州，一出恩平赤坎突過台山，襲攻新會江門，廣州政界對於該兩路粵軍之應付，猶其是注重肇慶方面，蓋肇慶不守，粵軍沿江東下，通過河口，直取佛山，則廣州防線，勢難保持，故連日由北路調回之湘滇軍，但係開往河口肇慶一帶，清遠一帶，則由朱世貴担任布置防守，因感肇慶吳為粵軍佔領，遂陸取道四會，橫過北江，抄擊河口故也，復以該路軍事缺乏統率之人，是以昨特任朱培德為西路總指揮，湘滇兩軍俱歸節制，然湘軍對於朱培德，是否能夠絕對服從其指揮，尙有問題，蓋自朱氏所部之滇軍，固多數為劉（震寰）楊（希閔）部，湘軍對之，意見素深也，又現在廣州政府着着準備實行，知共產為人民反對，乃決意先行剷除人民之自衛力，日佛山附近民團之被繳械，始以此種手段之實行，最近兩路軍事緊，更慮民團起為粵軍助，廣三鐵路為出肇慶趨廣州之要道，尤不能不特別注意，昨蔣介石已調黨軍一部開赴該路駐紮，聞黨軍到駐後，以沿鐵路各鄉民團，將來必為粵軍助，昨經照對待佛山民團之辦法相對待，分頭向各鄉勒繳槍械，但鄉與商團不同，槍械若干，多數無冊籍可憑，且退避亦極容易，想該黨軍不特不能如願以償，且因此必引起大風波，查西江面民團，實力向稱充足，台山新會一帶之民團，鎗械尤為厚，今既公然與民團為敵，則人民為自衛其身家性命起見，亦起而反抗，湘滇軍處斯環境，亦不啻到處皆敵也，現在赴西之湘滇軍，除一部開手肇慶外，主力實集中於河口，肇慶以，則尙未曾再進，出恩平逼台山一路之粵軍，連日向與陳銘相持於公益牛灣一帶，陳銘樞曾被粵軍圍困，嗣陳銘樞率隊死衝鋒退回司前，但部隊已損失不少，昨廿八日陳銘樞之報電，即指突圍一役而言，但謂粵軍已分向開平赤坎退却云云，則尙待證實，此消息係由陳銘樞部中人傳出，當然比較可信，故目下江門形勢，依然吃緊云。

同年真好漢  
一手能攪數十  
斤笨錘 武藝  
從何得來



大藥房均有代售  
 外埠各埠均有代售  
 坡新嘉坡  
 永生堂總經理  
 萬山堂 萬春和 杏牛堂 裕安堂  
 何長春 萬川棧 萬春堂 萬川和  
 萬山堂 萬泰和 萬安和 杏和堂

本堂督製西藏紅花油坊力灰偉久已馳名不獨本堂所製  
寶器油也 諸君光顧請認明虎標為記

虎標紅花油出世了

大號每罇銀貳元  
小號每罇銀貳元

民國十四年五月廿日

本公司實備資本一百萬元專保人壽水火險在粵辦開辦已歷二十餘載上海北京營口廣州石叻暹羅均有分局信用昭著在英政府註冊繳存保證金二萬二千元其餘在（香港）（上海）（暹羅）俱設有分公司業足徵本公司資本充實舉辦之事通融賠償妥速久為各埠茲設叻局在本坡玻璃樓把子那律門牌廿八號二樓如請到本局與司理人接洽無任歡迎

（電話第一二二二號）

總局正主席陸錄山 副主席曾慶源  
總監督鄧仲澤 總局司理余竹生

Incorporated in Hongkong.  
Rock On Assurance Co. Ltd. 28 South Canal Road.

民國元年四月廿二日

石叻分屬司理軒佩金啟

每份銀一元

而肝有謀慮之能木生火而心有神明之用火生土而脾有健運之土生金而肺有治節之妙然其權則目腎而操之故腎氣強則全體之而強腎氣弱因之而弱此先後天丸能補先天之不足後天失調後欠補老少咸宜其價值之平切効之大誠物品中最上之聖藥也

此丸之功用能補先天之不足後天之虧損其效如神每瓶八毫每打八元

總批發 怡保 庇能 會豐商店

石叻

培元 先後天丸

每瓶八毫 每打八元

價 值


石叻 庇能 怡保

(上海施德之緊要佈告)

啓者敝藥房所製之神功濟衆水自民國十四年三月改印施德之濟衆水六字在瓶頸左右內招亦書明無此六字是偽貨但因滬地五卅風潮猝起各工人全體罷工是故波及敝號之發瓶一時無從應用但因救濟起見故暫用別種權宜應市爲恐顧客未悉其詳故特登報聲明南洋各地委託會豐商店爲總批發凡各貨號欲購請向該商店接洽可也

上海南京路耀華藥房施德之披露


會豐商店


 始能醫治無病能匡扶正氣有病則驅邪除惡誠居家旅行  
 中風癱瘓 心驚膽跳 頭暈眼花 風火牙痛 四時感冒 手足酸軟 花柳入骨 婦人骨  
 名接患處  
 零風吐瀉 產後諸風 山嵐瘴氣 瘧疾不癒 半身不遂 腳氣腿痛 新舊足跌  
 瘰癧瘡疥 跌打刀傷 水火傷 一切等症 隨用見效 功用太多 不能盡錄  
 福壽無窮 婦女一切 無名腫毒 多接患處 白雲白中

總發行新加坡虎標永安堂大藥房主人胡文虎謹識

久誤傷肺日久成癆治肺必愈之藥惟全球醫界尙無發明幸經唐治  
希醫生研究善製特製久咳丸以制其咳咳愈則不傷肺而癆此  
治病源之最良法也久著奇驗不可不知(注意)此丸每瓶包內有驗  
前分一張形  
如銀紙寄閱  
廣州發行所  
可換取圖書  
知包內每包  
即爲僞藥切  
勿受欺

價目  
每瓶一元



成癆

國功

一打十元  
六瓶五元

總發行上海三馬路廣州下力香港文咸父子藥房啟

總經理 石叻 庇能 會豐商店

專拾神效 辟除丸能使痕症斷尾 每服一元

三月明 客歸家

歐家全

總局

衛生藥精乃合中西藥之精華製煉成此項  
 和酒或熱水方可服食今將其治症列于左  
 先天不足 後天失調 氣虛血弱  
 精神疲倦 夜尿頻數 食難消化  
 其或子嗣艱難及年老體弱服之如神實非  
 定能使失望翻為得意者比誠久客歸家之人  
 所應購以自服尤須購以事老親也  
 廣州先施公司 坤海海島金隆 長堤德昌公司  
 西堤大新公司 順德廣成藥房 江蘇國泰藥局  
 大連道平華新藥 澳門漢口興和 石岐錦安堂  
 長沙德生堂 梧州明生堂 清遠廣生堂  
 東莞和豐號 江門廣新號 東莞可樂號

南總批發 怡保 庇能 會豐商店 三馬路



△◎廣州黨部令

茲修正國民政府外交官制總法，第八條，公館之命令，修正國民  
外交部組織法，第八條，國民政府外交部置秘書一人，承部  
長之命整理部務，並制定政府職員，給假條例公佈之。此令。  
第一條 職員非因疾病，及確係不得已事故，不得請假。第二條  
，請假者須親筆填具請假書，呈請上級官批准後，方得離職。  
但遇急病臨時由醫生或其親友代之。第三條，告病假者，須  
得醫生之證明書呈繳上級長官檢閱。第四條，凡請假逾原定期  
限者，應即續假。第五條，凡請假人員，須將經辦事件委託同  
僚一人代理，但須得長官之許可。第六條，凡未經請假者擅離  
職守，或假期已滿仍未銷假回署復務者，作曠職論。第七條，  
凡曠職未滿一星期者，應按日扣薪俸。在一星期以上者，應行  
撤換。第八條，職員因事請假，每年合計准給事假二星期，必  
限應按日扣除薪俸，但因特別事故，經長官核准者，不在此限。  
第九條，職員因病請假，每年准給病假三星期，逾限得以所  
准事假抵銷，不足抵銷時，應按日扣除薪俸，但確罹重病，非  
短促時間能治愈者，得以長官之核准，再延長五星期。第十條  
，凡職員因重病經延長假期，尚無治愈希望者，應即辭職。或  
由政府或其長官派人代理。第十一條，凡職員滿足一年之任  
，經該上級長官認為勤勞稱職者，准給休息假一月，其假期  
薪俸照常發給。第十二條，凡職員服務二年以上者，絕少請  
假，經上級長官認為勤勞稱職者，准休給休息假由二月至三月  
其假期內之薪俸，照常發給。第十三條，凡職員請假至三星期

▲盧興原陳融林雲陝均請假

上者、應由所屬機關隨時報告監察院備案、第十四條、月遇  
喪大事、得由政府或其長官酌量路程之遠近、給假若干日第  
五條、本條例自公佈日施行、  
茲修正國民政府委員會會議規則、第六條、公佈之此令、  
開、中華民國大民政組織法、國民政府祕書處規則國民政府  
政部組織法、省政府組織法、以上四種審定、悉照原文無法  
改、國民政府外交部組織法、以上一種審定第八條條文中以  
刪去、國民政府委員會會議規則、以上一種審定第六條之第  
項擬全刪、

覺悟社云。國民政府監察院傳訊地方檢察廳檢察長區玉書檢察官李文蔚一案。經迭誌各報。現查此案範圍日趨擴大。監察方面。經將傳訊區玉書李文蔚情形。詳呈國民政府。聽候核辦。法界方面。前經召集法院四廳同人聯席會議。一致力爭。於區李案。爲法律之解釋辯護。由兩氏陳融融林雲陔等二百餘署名聯呈政府。昨三日陳融融林雲陔兩氏具呈政府。各請病假。天。赴滬養病。高審廳長職務。由民庭庭長楊宗炯代折代行。高等檢察長職務。由首席檢察官吳天龍代折代行。聞陳林兩氏。已於昨三日下午乘搭新華輪船赴滬云。至於總檢察廳檢察長盧興原。因此案亦具呈政府請假四十天。職務委由首席檢察官湯桂芳代折代行。地檢長區玉書。昨日尚未奉到停職令。昨

此粉乃歐西各國男女及小兒  
 用必需之品且有醫士考驗許  
 最合衛生之香粉如有熱毒多  
 皮膚癢癢等症搽之無不全愈  
 此粉幼滑而美能令肌肉生涼  
 體留香請為試之  
 每盒連珠五角  
 雙小罐超等純淨也  
 真身粉之製用為男婦孩提日  
 所必需其粉幼潔香滑加以紫  
 花香料配以皮膚膏物凡有火  
 熱癢等患搽之即愈若用以塗  
 搽身尤為清爽日用要品豈可  
 每瓶銀價五毫

此超等牙膏乃合牙粉牙力  
牙虫之品而成搜去牙積消  
患若常用之則有固根潔齒之  
保無枯槁衰落之虞且入口清  
可去口氣謂予不信請為試之  
大號三毫半 小一毫半

雙妹 潔白臭水

雙妹 超等牙膏

大五毫 中三毫 小

子有限公司

爲其品質大殺白蟻  
保存及修飾木料能力

罐鐵形鼓之倫加五及倫加一以裝

理代一唯  
坡隆吉 洲星

**司公士則廉威**

Sole Agents William Jacks & Co Singapore



（甲鼠）（乙鼠）夜遊覓食 甲鼠見虎標八卦丹 方欲咬破其五彩  
標紙 乙鼠止之曰 不可 此虎標八卦丹 能醫人疾病 助人

精神 人必無疾病而有精神 方能够做事業 能够做事業 方

有金錢入手 有金錢入手 則必多買食物 吾輩乃得竊食其餘

味況此八卦丹人夜時夫婦吃之每開枕語絮絮感情極深

或者多買生菓 那時吾輩又可以分享餘甘 若將虎標八卦丹

咬廢 偷人病一生 無丹醫治 精神困倦 飲食不思 百食

何所賴乎 甲鼠始悟而罷 則是一鼠之微 尙知虎標八卦丹之

救人以利己 願我同胞 視丹如道 其毋須臾離也

總發行星加坡虎標永安堂主人胡文虎謹識



南洋新聞

●鑽石失竊案續誌

(巴訊) 聖川發現鑽石失竊案已累誌前報。茲據聖川消息較前報為詳。特再誌於下。販賣金鑽器之某商。居本埠容巴不里溫旅館。於十月廿七晚八點鐘。覺其去價值四千盾之鑽石。聞其妻婦曾於該旅館看金鑽器。當時該商曾取出價值一萬盾之物與看。今失去者價值四千。因此該商疑及該婦有行竊之嫌疑。現經報警署查究。

又訊。廿八日有珠寶商荷人馬巴斐。向客棧。控告一華婦竊去價值四千盾之鑽石。據云有婦某氏。借一婦往該客棧云欲買鑽石。留老婦在門外侍候。自稱住在不羅蘭門牌五號名OBS。後該荷人取鑽與之看。後交回荷人而去。後該荷人見華婦看鑽石之時。往門外察。形跡可疑。將鑽石用蓋紙包之。失去重價值四千盾。遂按址報警及往不羅蘭五號查問。則並無其人。後在萬安居客棧尋獲。聞該華婦係在北加那亞營澤業者。月中來聖探物。數次。聞是販賣之人云。

●黑狗生豬

暹羅紅統通訊。暹羅紅統附近地方。泰針農。有華人某伯者。家畜一黑狗。於上星期產子。因暹羅之狗。不算貴重。故該主人亦不之查。其一產幾頭。及本月二十號。因事至該狗產子地方。見其狗產一豬。不勝駭異。少刻。傳至嘩。衆爭往觀。據說該狗所產小豬。身長六寸。高約二寸之長。額毛如蓋一。

●未領居留字者注意

荷屬巨港移民消息。埠中諸華僑。昔時所有請給居留字(即六字)者。若年內不速向領。限至一九二六年起。所有前做之六字。即不得領取。余為代告僑衆。凡有六字。存置移民廳處。祈從速向領。方不致誤。

●鹽船東之晦氣

暹訊前日中暹公司之夏利士輪。由汕到略。當輪至萬通河面時。各鹽船爭先恐後。紛往販貨。有某號鹽船。舵工不審因何不慎。致被輪船撞。舵工亦跌入河內。傷勢頗重。事後船主查悉。係舵工押錯所致。故不敢向其交涉。只呼晦氣而已。聞該輪為潮人許某之物。損失值一千餘之度。誠不幸矣。

●侮辱華人之警長革職

荷屬。陳義里通訊。華僑巫合辦夜市。業經前報。警長侮辱華人一節。已見報載。然語焉不詳。予因此於十月廿五號。特往該夜市調查其真相。據夜市某要人稱。因定十六號開幕。不欲更改。然當地發生風波。故擇地遷移。布置十分忙碌。十四號晚一點半鐘。某警長到華人某茶館。強要炒麵一盤。菜館主人答曰。要若荷水及咖啡則可。至夜市尚未開幕。炒食未會預備。警長口出惡言。百般侮辱。義和副理。亦在坐中。見警長無理。出與理論。謂夜市尚未開幕。何苦人所難。警長當即揮以老拳。連人便打。受其侮辱者。共有數人。次日開緊急會議。公推徐君廷賢。往見當地長官。訴明詳情。并謂夜市尚未開幕。而秩序已被警長亂之。何以善其後等情。幸當地官長賢明。立將該警長革職云。

人必備  
護身寶

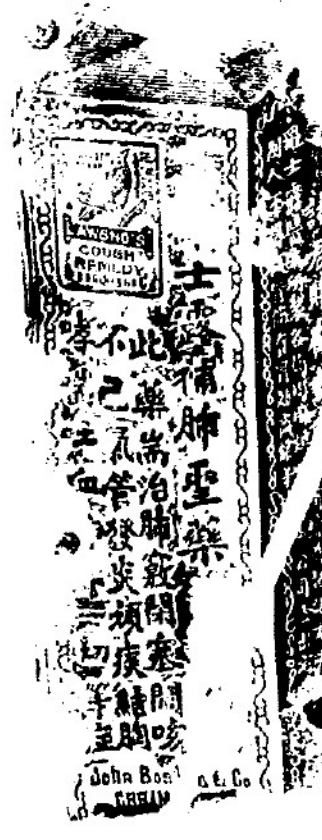
強腎藥精

價值  
每盒一元  
每打十元  
每打十五元

腎為人身之主是故有見腎部虧損者急而培補之則百病不生自然身體強健矣英國孟德醫生創製之強腎藥精能療一切腎病舉凡一切腎病均皆合服服後七天定當見效其藥力之大功效之速可為藥界之最上良劑自出世以來久蒙各界人士嘉許如有斯疾者請速服之定當益壽延年延綿子嗣乃護身之至寶也

南洋總代理 庇能 堪羅會豐商店

有咳者看



肺為司氣之官上連氣管下通心肝為一身命脈之原呼吸出入之至要萬不能稍有損害而肺亦最嬌嫩稍燥則見乾熱咳嗽寒則痰喘停氣傷風感冒山嵐瘴氣寒暑不正之邪風則現症繁多哮喘咳嗽由此而起日久不治成癆老疾日夜不能停聲於是氣不下行肺金日虛久日變

肺病之原呼吸出入之至要萬不能稍有損害而肺亦最嬌嫩稍燥則見乾熱咳嗽寒則痰喘停氣傷風感冒山嵐瘴氣寒暑不正之邪風則現症繁多哮喘咳嗽由此而起日久不治成癆老疾日夜不能停聲於是氣不下行肺金日虛久日變

返老還童奇寶亨固本片



夫癆一症皆由真本不足元陽虧耗精血衰其亦害世誤人誠非淺鮮蓋先天不足之人其元氣虧損以過勞損竭則有此疾若再失於調理甚至及壽限可憐矣今德醫生泡製育亨賓固本片專治此症最為靈驗此藥用育亨賓樹皮製煉成精合以貴重藥品而成性極和平不燥不烈連服一禮拜真元充足轉弱為強返老還童操券可得真第一靈丹衛生家勿誤

服法 每日兩次每次二片飯後服之清水送下連服一禮拜定護奇功從此根本堅固自能精神壯旺可保一生康健 每筒價銀一元五角 每打十五元 批發特別克己

Gilbey's Invalid Portwine

酒紅身補之卑路基

滋養純粹  
井含有最  
大效力之  
培補質

諸君欲飲此酒遠勝於許多藥酒品質保證純粹醫生對於產後病及別等弱病多數特為保舉用之

佳為酒紅身補之卑路基飲專

理代一唯  
司公限有利直牙

Sole Agents  
Guthrie & Co Ltd  
Incorporated in S. S.



中外新聞二

福建新聞

第一混成梯團北調

江浙之戰，繼而而起。漳張軍隊，紛向閩邊佈防。泉孔軍隊，忙於調遣進省，背道而馳。向之爭地，幾獲土利者，於此時，為縮少防線故，遂不得不擇出推讓。如安福一隅，為漳同交界之中心地，孔昭同前因周蔭人命，欲調駐同之第一梯團進省，曾商之張毅，請其派一團之眾，赴同安填防，張以閩邊緊急，乃回電力辭，第一梯團進省助防，有刻不容緩之語。據聞乃與張毅商，第一梯團進省助防，有刻不容緩之語。其鎮守使署參謀某，由泉附輪，過廈入漳，向張疏通，請其酌派軍隊，赴同安填防，該參謀已於昨日過廈入漳，不知張氏如何應付，但觀第一師自來於詔安平和等處，佈防之忙碌，號稱四團之眾，本已不敷分佈，對於同安接防之事，恐有難長莫及之嘆耳。

印花稅局防止假冒

印花稅局，近以時常發現搜稅貨之事，而將貨物取却以去，并不繳稅，故日本報揭發後，該局長吳榮，有鑒及此，遂再發貼佈告，茲錄之如下：為佈告事，照得本局所派印花調查員，均給有本局徽章，蓋用本局印記，其在街市檢查印花，可先向其取閱徽章，倘有抵抗，不將徽章給閱，及任意取携物件者，即係假冒本局調查員，准予扭送，就近警署從嚴訊辦，至印花為國家正稅，華洋一律，各商人務各恪守規則，以裕稅源，切勿違法不貼，致干罰辦，是為至要，此佈。

煙苗大王運動失敗

同馬煙苗大王，其收入之豐富，實冠八閩，故每夏末秋初時節，一般煙苗大王，奔走欲狂，以爭壟斷。本埠陳蔡於中秋前二日進省，運動包辦新捐，不意周蔭人決計收歸官辦，且已委韓某嚴其兩人，為禁煙善後處長，陳蔡以運動包辦失敗，乃於省垣及泉州地方，製造一種空氣，謂同馬煙苗大王，非本地人熱誠各情形者，無處可收煙苗捐款，省方對此，頗為所惑，乃訓令下游軍官，就近調查詳情呈報，孔昭同於十七日，特委其心腹徐員羅某，赴同馬調查煙苗捐手續，經於十八日抵廈，十九日由飛安小輪赴同云。

德化人民之哀聲

鄭世英連兵駐紮坑鄉，李金標連兵駐紮一帶，至今已共知為預防德化林之攻，溪城又為楊學良攻佔，陳國輝又退避英都，昨午約三時，南門外高前橋槍聲響起，塔尖山亦同炮三響，槍聲停後，查為李金標部在橋頭經過，並非正式開火，然附城小民，不免稍為驚慌也。噫，永德糾紛未解，重累小民，吳尤竟忍對鎖交通，輿論深為不滿，最近竟見德化公民致在永軍中同鄉士紳書如下：十位鄉先生鑒，敬啟者，吾邑自改變以來，十四載於茲，無日不在槍林彈雨之中，受禍慘烈，實冠全省，嗚呼，一將之功業未成，萬眾之閭里先墟，丁口則損失過半，商場則營業蕭條，誰無心肝，能不憤憤，而此次戰劇發生雙方爭持，兩旬不下，供應斷絕，食不飽，而此次戰劇發生，不勝其苦，且復大借特借，尋事生波，黎黎逃亡，日必數起，最爾中區，已見饑饉骨枯矣。近者道路傳言，駐永富道因戰不利，變為封鎖交通之舉，小民惶駭，莫知所措，夫際此冬成已屆，五穀登場，柴菜二物，尤為吾邑所恃，彼輩軍人，正大可安然受用，馬騰士飽，以逸待勞，斷絕交通之下策，不過徒苦吾民，而失民心，於軍事毫無裨補，竊為執政者不取也，或曰德化素少食鹽，一經封鎖，自見恐慌，殊不知重貨之下，必有勇夫，區區食鹽，何能困彼，惟當局者迷，自古皆然，諸君均為吾邑奇才，處乎貴軍參贊地位，距不能以泉孔阻運船米之事，比較緩急，力為解釋乎，諸君祖宗數百年，應墓所在能無香火情，出而解家鄉之奇厄乎，吾邑黎庶，殘喘苟延，來日大難，未可臆料，簡直言之，幸而得離苦海，同登衽席者，唯諸君是賴，不幸而為祖上肉，釜中魚，供他人之宰割，而死於刀兵，轉徙溝壑者，亦惟諸君是責，諸君其共圖之，諸君其深長思之，戰爭為罪惡之原，實非成功之母，遠觀全國，近鑒民軍，其迷信武力，揚揚得意，最後有功其人者乎，夫兵以義起，為民而戰，則軍食盡棄之，惟恐或後，為利而戰，則入山林，避之惟恐不速，書曰：天視自我民視，天聽自我民聽，俯察人心之向背，亦可知天意之從違矣，公民等對於任何方軍隊，本不敢議其為優劣，而惟此抱定撫我則后，虐我則讎之旨，以表公道在人之志願者，則萬口同聲，母有差忒，況吾邑地方，久經兵燹，元氣大傷，一息奄奄，已無人氣，即使爭地盤者，戰而勝，攻而克，於時局與養兵方面，斷不能補其萬一，且又屬不可知之數乎，語云：多行不義，必自斃，竊觀月來仙永軍之三次攻德，始則仙仙軍獨戰，隨戰隨搶，態度安閑，繼則仙永合攻，戰線之縮，隨進隨至，三則以困為戰，所駐鄉里，萬物一空，獨不解素守法紀之永軍，復有諸君參預其戎幕，何至今日大變其宗旨，推其意，蓋謂彼前日城池之失，一若我鄉民取得之者，不然，何以三次入德之見人或打或拿，見物或擄或毀，見畜或取或烹之存，其暴戾殘虐若此乎，嗟嗟，鄉民何辜，疊遭慘禍，百戰百損，進退無路，諸君其共圖之，戴山鍾靈，數百年磅磅英華，發洩而特幸於諸君，今敢以同鄉之誼，敬獻微詞，伏乞俯垂鑒亮，一面分向當道竭誠懇求，捐除成見，狀化干戈，恢復交通，聽民自便，全邑生靈，無任企禱待命之至，專肅，順頌，公安，德邑紳商工商各界公民同啟，（十月十四日）

同民紛紛逃匿

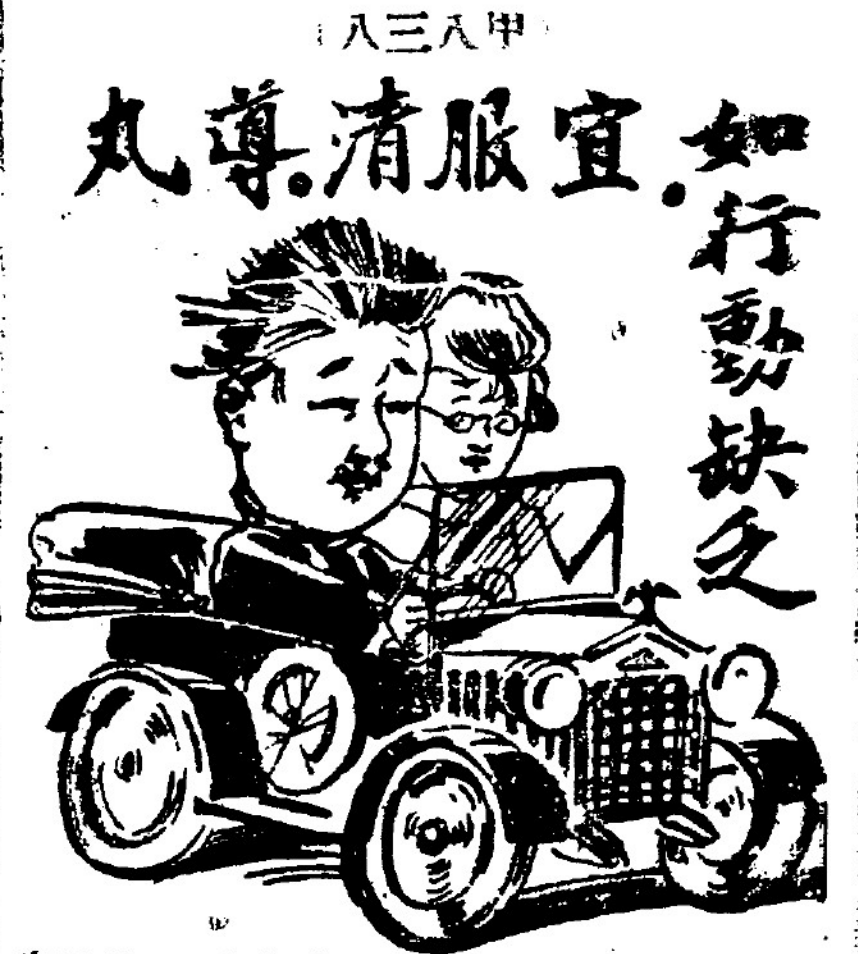
三點會匪，又再猖獗於同安地方，大肆擄掠，據調查所及，數日來商學界之被擄者甚多，十七夜復圍劫南門城邊建和號，焚劫一空，故同民稍具畏懼者，紛紛逃匿，十九日仁和輪由同安之東港抵埠，僱客百餘人，中有六十餘人，係避三點會之騷擾遷來廈者，午後西港之飛安輪船，又載到避難人民，約五十人，據聞同城內外，居民之預備遷徙者，為數不下千人，會匪之猖獗，已可想見一斑，而省軍前此之剿匪，不免有徒勞之歎云。

上海醫學博士前德國皇家醫院醫生前寶隆醫院院長江達治醫生  
發明專治梅毒及淋病之特效藥  
上海四川路A一三四號 電話中央三八四四號  
總發行所 江達治化學製藥公司

孔雀紅煙



（粗絲八兩四百包庄） 本埠完稅六十四元 外埠無稅四十四元正  
（粗絲二兩五百六庄） 本埠完稅六十五元 外埠無稅四十一元  
本公司監製之A字雙旗寶塔孔雀煙各款朱律香烟已馳名于南洋羣島十有餘載物美價廉信用卓著久為僑胞所稱許恕不多述  
本主人對於烟草一業研究有素其于採辦各國上等烟葉與乎製造之法夙有經驗茲復在祖國監製一種孔雀煙紅煙以應僑胞之需此烟氣味香濃且能辟山嵐瘴氣於山吧曠場地方吸之更為適宜吸烟諸君請祈試之  
總公司星洲海山街第六號  
華新烟草公司總經理陳維新披露  
分公司美芝律街九號  
民國十四年九月十七日



如行動缺乏 宜服清道丸  
便秘之由及其治法  
大便便秘之原由第一係因缺乏運動也其次因飲食失宜第三係因腸胃不潔不能按時大便也因其因飲食失宜則按時大便欲便之時強而不行則大腸滯塞其常矣或問按時大便何以何為宜答之曰首當每日定時行走於空氣充足之草地或飲食宜多蔬菜及果品煮熟適食之少食肉類為要每日按時大便遇有便秘之時應吞服清道丸數粒以潤之或問何以應吞服清道丸而不必服他藥利之品耶因此丸藥性和平出自天然服之為吐腹絞痛不舒之虞且無副作用之慮乃是近年來適用之潤腸清道妙品也專治大便便秘 肝經失調 疾病頭痛 肝火上升 頭暈目眩 口氣穢濁 面色黃萎 皮膚紅癢 疥癩等症兼療痔瘡諸苦紅色清道丸凡經售西藥者均有出售或直寄叻銀六角至星加坡萬興街康士醫生藥局原班郵奉一丸可也每六瓶三元郵費在內

風寒可危  
人身若一有咳嗽或風寒則疾病從此而來  
保衛身體勿受風寒之侵因司各脫魚肝油最補身體不問何種大氣服之無不健康  
請自今日起即購一瓶日服三匙以觀後效  
五十名威年補藥中巨藥  
各大藥房出售  
星加坡莫娘有限公司



△輪船入口▽

[illegible]